

Der Rodena Heimatfundeverein Roden e.V.
ist nicht identisch mit einem
Geschichtskreis.

Saarlouis 2 . Ausgabe Nr. 1

www.rodene.de

APOLLONIA APOTHEKE

Lebacher Str. 33
66740 Saarlouis
06831 8 28 28

BAHNHOF HOTEL

Gasthaus Lebe Recht
Dr.-Manfred-Henrich-
Platz 4, 66740 Saarlouis,
(06831) 98 69 85 0

GS REISE & FREIZEIT

Saarbrücker Str. 134
66740 Saarlouis
06831 98 88 93

KIEN BESTATTUNGEN

Herrenstraße 4
66740 Saarlouis
06831 98 85 00

**HOFFMANN - TECHNIK &
SERVICE RUND UMS
AUTO**

Heckenstraße 3
66740 Saarlouis-Roden
06831 8 53 77
Wartung, Diagnose,
Reifen, Autoglas... und
vieles mehr!

**WERNER OSBILD - PRAXIS
FÜR PHYSIOTHERAPIE,
KRANKENGYMNASTIK,
LYMPHDRAINAGE,
MASSAGE**

06831 89 01 457
01520 21 31 227

CONFISERIE PRALIENTJE

Lotteriestraße 5
Dillingen
06831 70 45 84

PRAXIS FÜR LOGOPÄDIE

EVELYNE BRÜGER
Staatlich anerkannte
Logopädin
www.evelyne-
brueger.de

GASTHAUS NEUE WELT

Täglich 10-01 Uhr,
Nebenraum für bis zu
40 Personen, Metzger
Straße 67, Saarlouis
06831 25 25

**WLW - WORK LIFE WORLD
... WEIL LEBEN LEBEN IST**

Am Bahndamm 13
66740 Saarlouis
06831 405 428 0

SCHREIBWAREN ECKE

Schreibwaren, Büro-
bedarf, Tabakwaren und
Geschenkartikel
Schulstraße 51, Roden
06831 8 55 40

Rodener Straßen - Straßen in Roden: Rathstraße - „Haus Rath“ ist die Bezeichnung verschiedener Herrensitze. Rathsgelände ist folglich das Gebiet, das zu einem Herrensitz gehört und die Rathstraße trennte das freie Gebiet vom Gebiet des Herrensitzes. Mehr Informationen online auf www.heimatforschung.rodene.de.

Günther Sachsteder - der Kirwenhannes heut und domoll...

Walter Schmolenzky: Der Sompengäscht - In altersgrauer Vorzeit, als in Roden erst wenige Menschen lebten, befand sich im Bereich des Brillengraben (Brühlgraben) in der Bургgass, ein ausgedehntes Sumpfgelände. Hohe und dichte Schilfgürtel säumten die Ufer eines Nebenarmes der alten Saar und die des Brillengraben, über denen in den späten Abendstunden die Irrlichter tanzten, die man in der Dorfsprache „Draulichtcha = Drohlichter“ nannte. In diesem undurchdringlichen Schilf soll sich der Überlieferung nach ein Sompengäscht (Sumpfgeist) aufgehalten haben. Ein riesiges Wesen mit einem graugrünen Körper, der über und über mit Schlamm und Sumpfpflanzen bedeckt war. Trotz seines unheimlichen Aussehens und seiner Angst einflößenden riesigen Gestalt, war er ein gutmütiger Riese, der den Menschen nichts tat. Vielmehr war er für die Dorfbewohner ein Freund und Helfer. Damals mussten die Bauern, wollten sie zu ihren Wiesen an der Vuhlschpetz (alte Flurbezeichnung) gelangen, das Sumpfgelände durchqueren. Ein gefährvoller Weg, denn es führte nur eine schmale Furt über eine kleine Brücke dorthin. Dabei gerieten die Bauern des öfteren mit Pferd und Wagen vom Wege ab und drohten von dem Sumpf verschlungen zu werden. In ihrer großen Not und Todesangst riefen sie dann nach dem Sompengäscht, der eilte herbei und bewahrte Mensch, Tier und Wagen vor dem Untergang. Neben den Bauern beschützte der gute Geist aber ganz besonders die Dorfkinder. Die Kinder, die häufig bis in die späten Abendstunden in den Saarluisen spielten, wurden von den über dem Sumpf tanzenden „Draulichtcha“ angelockt und liefen dabei in das dichte Röhricht und drohten in dem tückischen Boden zu versinken. Hier half ihnen der Sompengäscht heraus und führte sie wieder auf den rechten Weg. Die Dorfbewohner, insbesondere aber die Kinder, die anfänglich große Angst vor dem Sompengäscht hatten, liebten inzwischen ihren Beschützer, der sie vor vielfältigen Gefahren bewahrte und sah in ihm einen Schutzengel, nur in einer anderen Gestalt. www.historische-heimatkunde-rodene.rodene.de.

Datex eRechnungen - gesetzestkonform, günstig, praktisch! Der Rodena Partner Schumacher & Alt erklärt und setzt um. Telefon: 0 68 35 - 91 92-0. Mehr unter den Business Papers auf www.rodene.de!

Gewusst? Der Spitzname für Kien war Kieepetersch in alten Tagen, laut Theo Speicher.

Förderverein - Mitglied werden! Kirchliche Sozialstation Saarlouis-Saarwellingen, Donatusstraße 36, Roden, 06831 91 95 0, www.sozialstation-saarlouis.de.

Termine rund um Saarlouis 2

24.07.2010, Spaziergang durch die Stadtgeschichte, Treffpunkt: Rathauseingang

25.07.2010, Flohmarkt am M-Center

01.08.2010, Carl-Zeiss-Straße Flohmarkt

07.08.2010, Spaziergang durch die Stadtgeschichte, Treffpunkt: Rathauseingang

26.07.2010, Sommer-Pool-Party Steinrausch

30.07-01.08.2010, Altstadtfest in Saarlouis 1

Empfehlungen von R O D E N A

Gasthaus Neue Welt am Samstag, 14.08. : Spanischer Abend mit Paella Essen.

Sommerkonzerte am 8. August um 17 Uhr auf dem Kleinen Markt in Saarlouis 1 und am 22. August um 17 Uhr im Stadtgarten im Rahmen des „Pique-nique culturel“.

Cantina La Palmera – das mexikanische Feeling in Roden! Thirionstraße 9, 06831 76 43 070. lapalmera-mexico.de.

Kleingärtner Tip des Monats!

(kleingaertner-rodene.de) Im Juli wird eine Blumenwiese zum ersten Mal geschnitten. Die meisten Stauden stehen jetzt in volle Blüte. Abgeblühtes wird laufend entfernt. Hohe Pflanzen werden mit Staudenringe abgestützt. Stauden können Sie aus Samen selber vermehren. Also, Blüten stehen lassen bis zur Samenreife und sofort aussäen. Der Juli ist der Monat um herbstblühende Zwiebelpflanzen, zu setzen. Schneiden Sie jetzt Ihre sommergrünen Hecken und achten Sie dabei auf Schädlinge. Wässern Ihre Pflanzen morgens und abends. Auch den Rasen sollten Sie nicht vergessen. Hacken und Mulchen zur Vorbeugung gegen Unkraut ist ratsam. Im Gemüsegarten werden Salt, Lauch, Mangold sowie Wintergemüse gepflanzt.

Rodena und Rolf Herresthal

- In der Poststelle von Saarlouis 2/Roden gibt es Luftaufnahmen von Roden zu erwerben. Bald komplettiert durch Aufnahmen Donnerbrauerei und historisches Roden! Apropos Donnerbrauerei Portal - 1.284.274 Seitenaufrufe seit dem 28. September 2009!

Die Kinder in Cape Coast benötigen Ihre Hilfe! Bitte spenden Sie!

Rodena und Societas Urielis beteiligen sich wieder – Sie auch? In Cape Coast wurde mit dem Bau einer neuen katholischen Grundschule in der Pfarrei Franz von Sales begonnen. Hierfür bitten wir um Spenden unter dem Stichwort „Grundschule Cape Coast“. Spendenkonto für deine Überweisung: Pax-Bank Köln, Konto 1680 0015, BLZ 370 601 93, CV-Afrika-Hilfe e.V.



Auf der Burgass im ritterlichen Lager hielten Willamus de Dorswilwre, Vogt de Rodena, Amtmann des Bischofs von Metz, Miles de Saraponte, Herold de Sarapontes (gemeinhin auch als Erik Kein bezeichnet) das Ritterlager im Rahmen des Sommerferienprogramms ab. Alle Bilder unter mittelalter.rodена.de. (red)

CSW Brückensest 2010



„Eigentlich soll ich jetzt sagen Gehet hin in Frieden – ich sage aber heute lieber Bleibet hier und trinkt ein Bier“ (Diakon Rudi Sieb). Es waren gesellige zwei Tage bei bester Verpflegung und guter musikalischer Untermalung. Alle Bilder und Videos auf www.rodена.de. (red)

Montagsgottesdienst in Saarlouis 2

Prälat und Ehrendomherr Dillinger, Dr. Rolf Dillschneider, Ferdinand Christ, Wolfgang Müller und Diakon Rudi Sieb oblag der Montagsgottesdienst in Roden. Alle Bilder auf www.rodена.de. (red)

Rodena Buch erscheint September 2010 - Das zweite Buch rund um die Donnerbrauerei von RODENA ist kurz vor der Fertigstellung. Das erste Buch - Dr. Andreas Neumann: Rund um die Donnerbräu Saarlouis - Projektband November 2009: donnerbraeu.rodена.de BOD, 2009, ISBN 978-3-8391-4107-6. , 2. Auflage. – wurde Dezember 2009 publiziert.

Alt-Roden (Sammlung Heinz Grün)



www.historische-heimatkunde-roden.rodена.de

Alte Rezepte: Erbsensuppe (Balthasar Staindl 1544) - 2 Zwiebeln schälen und fein hacken. In 40g Butter glasig dünsten, 250g Erbsen dazugeben. Mit 1 1/4l Rinderbrühe ablöschen, Pfeffer, 1 Portion Safran zugeben. 20 min. auf nicht zu großer Flamme gar kochen. Mit Petersilie bestreuen und servieren. Mehr auf rodена.de im Bereich Rezeptesammlung.

Löschbezirk OST hat ein Neues



Nach fast 1,5 Jahren Planung, Ausschreibung und Bauphase wurde das TLF 20/40 am Freitag, dem 16. Juli 2010 von Linz (Österreich) nach Saarlouis überführt. Das Fahrgestell ist ein MAN TGM 18.340, der Aufbauhersteller ist die Firma Rosenbauer aus Österreich. Das Fahrzeug weist einen 4500 Liter Wasser- und einen 400 Liter Schaumtank auf. Der Rosenbauer AT- Aufbau verfügt über eine Staffelnkabine und 7 Geräteräume. Als Ausstattung wurde neben einem Dach- und einem Frontwerfer eine Frontsprüheinrichtung montiert. Die kombinierte ND/HD Pumpe (NH 30) hat zwei Zumisysteme, eine DigiDos und eine Fix Mix Anlage. Als weitere Ausstattung sind ein Rosenbauer RS 14 Generator, ein versenkbarer Lichtmast sowie eine elektrische Leiterabsenkvorrichtung zu nennen. (red)

Musikalischer Genuss in der Klosterschule Frauautern am 11. Juli 2010



Auch in diesem Jahr fand für die Freunde von volkstümlicher Musik und Gesang wieder das beliebte Sommerkonzert statt. Ausrichter ist der Stadtverband der kulturellen Vereine in Kooperation mit der Stadt Saarlouis. Bilder u. Videos www.rodена.de. (red)

Rodener Stauwehr – man kann an Hand der Dokumentation auf heimatkunde.rodена.de nachvollziehen, wie aus einem im Laufe der Zeit recht unansehnlichem Stauwehr ein wunderschöner Aufenthaltsort im Herzen von Roden wurde.



Kostenlose Softwareprogramme von RODENA – Ob für Kindergarten oder Grundschule, wir sorgen für Kopfrechentraining mit den Windows Programmen (eTutoren) für Addition, Subtraktion und Multiplikation. Download unter wissen.rodена.de. Dort finden Sie auch Übungsmöglichkeiten für Englisch, Italienisch, Kurdisch, Latein und Türkisch.

RODENA Ferienprogramm in Zusammenarbeit mit der Stadt Saarlouis

- Mittwoch, 28. Juli - Entwicklung der Blankwaffen
 - Freitag, 30. Juli - Schwertkampf nach Talhoffer - Teil 2.
 - Dienstag, 03. August - Mathematik Klassenstufe 8 (Di-Do).
 - Donnerstag, 05. August - Heraldik - Zeichen der Vergangenheit Teil I.
 - Dienstag, 10. August - Zeitformen in Englisch von der Zukunft in die Vergangenheit.
 - Mittwoch, 11. August - Zeitformen in Französisch von der Zukunft in die Vergangenheit.
- Anmeldung: 06834/943611 oder 0177/6436918. Alle Kurse + mehr Infos: ferienkurse.rodена.de**

Glaube und Seelsorge



Gottesdienstordnung: Sa., 17.30 h in MH; So., 09.30 h in MH; So., 11.00 h in SJ. Gottesdienstordnung werktags: Di., 09.00 h in MH; Do., 09.00 bzw. 15.00 h in SJ; Fr., 18.30 h in MH. Pfarrbüro: Donatusstraße 33, 66740 Saarlouis, 06831 80526, pfarreimariahimmelfahrt@gmx.de.

Moschee Haci Bayram Camii – Gathmannstraße 10, Dillingen, 06831 79564.

FeG Saarlouis So., 25.07., 10:00, Gottesdienst mit Kinderstunde. Konrad-Adenauer-Allee 135, 66740 Saarlouis, Telefon: 06831 861 66. saarlouis.feg.de.

Jüdische Weisheiten – „Die Stellung ehrt nicht der Mann, sondern der Mann ehrt seine Stellung.“ Eine Sammlung von Josef Theobald auf wissen.rodена.de.

Schach in zwei Zügen



Weiß zieht. Lsg. nächste Ausgabe.